

COHOS COBETCHIX COLINATINCTIFIECHINX РЕСПУБЛИН

## **SU** (1) 1601330

(51)5 E 21 B 29/10

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ НОМИТЕТ по изобретениям и отнрытиям THE THAT COOP

# ОПИСАНИЕ ИЗОБРЕТЕНИЯ

Н АВТОРСКОМУ СВИДЕТЕЛЬСТВУ

(21) 4446602/23-03

(22) 25.04.88

(46) 23.10.90. Бюл. № 39

(71) Всесоюзный, научно- исследователь

ский институт буровой техники

(72) А.А.Іыбин, В.В.Торопынин,

А.Н.Гладких, С.П.Тарасов

н А.В.Праневский

(53) 622.245.4 (088.8)

(56) Авторское спидетельство СССР

№ 1035192, кл. E 21 B 33/10, 1981...

Авторское свидетельство СССР № 1141184, кл. E 21 B 29/10, 1983. (54) СПОСОБ УСТАНОВКИ ПЛАСТЫРЯ В ИН-ТЕРВАЛЕ НЕГЕРМЕТИЧНОСТИ, ОБСАДНОЙ КОлонны

(57) Изобретение относится к нефтедобывающей промышленности и предназначено для ремонта обсадных колони и изолящин обводиняшихся продуктивных ыластов в зоне перфорации. Цель - обеспечение экономии материала властыря. На трубах спускают гидравль . че лакеры с уплотнительными элементами и установленный на них пластырь. Затем верхний торец нижнего уплотнительного элемента гидравлического пакера разнещают напротив нежней границы интервала негерметичности. Длину пластыря вычисляют по натенатической формуле, Производят запакеровку уплотинтельных элементов пакера в концевых участках пластыря и расвирение пластыря по всей диние путем создания избыточного давления в уппотнительных элементах пакеров н в межпакерной зоне. Такое расположевие пластыря обеспечивает сохранность. его и обсадной колонны в интервале, ослабленном отверстиями. 4 нл.

Изобретение относится к нефтедобывающей промышленности, а именно к способам ремонта обсадных колонн, а также изоляции обводнившихся продуктивных пластов в зоне парфорации.

Целью изобретения япляется обеспечение экономии материала гластыря.

На фиг. 1 изображен пакер сдвоенный гидравлический (ПРС) с установленным на нем пластырем в транспортном положени:; на фиг. 2 - то же, при запакеровке его уплотнительных элементов на пизстыре; на фиг. 3 - то же, при прижатии концегых участков пластыря к обсадной колоние; на фиг. 4 то же, при завершении прижатия концевых участков и деформировании среднего участка пластыря до касания с внут ренней поверхностью обсадной колонны.

Способ установки пластыря в интервале негерметичности обсадной колонны реализуется следующим образом.

На гидравлический пакер,, включаюкой верхний I и нижний 2 уплотнительные элементы, между которыми размещен дифференциальный клапан 3, устанавливается металлический пластырь 4, который фиксируется на пакере упорами 5 и 6. Расстояние нежду уплотнительными элементами 1 и 2 устанавливается в зависимости от длины пластыря, определенного по зависимости, и обеспече-

ния должого закрытия уплотнительных элементов 1 и 2 концевыми участками MISCTMPR. .

Динна пластыря выбирается в соответствин со следующей зависимостью

 $1=1_0+2(1_{\frac{1}{2}}, +\frac{E-1(1-2F)}{E\cdot(C-1)})$ 

где L - длина пластыря, из

- длина интервала негерметичнос-10 ти обсадной колоны, н;

1 4.3 - жина уплотнительного эленента гидравлического пакера, и;

Р .- давление в гидравлических пакерах при прижатии концевых участков пластыря, Ма;

1 - расстоявие от устья скваживы •до верхней границы интервала негерматичности обсадной колоны, н

В - нодуль упругости натериала труб, на которых производится спуск пластыря, Ма;

С - отножение наружного ди инетра к внутреннему труб, на которых производится спуск пласты-

- коэффициент Пуассона материала труб, на которых произво-DATCH CHYCK IDIACTUDE.

Пакер с пластырен 4 спускается на насосно-конпрессорных трубах (не по-. казаны) в обсадную колонну 7 к интервалу 10 негернетичности, ослабленному: отверстиями 8. Нижний уплотнительный элемент 2 устанавливают так, чтобы эго верхний торец был напротив нижней границы интервала 10. При этом расстоявне между нижнин торцом верхнего уплотнительного элемента 1 и верхней границы интервала 1, составит величи-Р.1(1-24) и учитывающую

ну а, равную 2

удлинение насосно-компрессорных труб · при установе пластыря. Соэдают в паке-45 ре избыточное давление порядка 2-3 МІв и запакеровывают уппотнитеные элененты 1 и 2 в концевых участиях пластыря 4 (фиг. 2). Повымают давление в паке ре и раскиряют его сначала уплотнительным элементами 1 и 2 соответствующие концевые участки пластыря (фиг. 3). После чего откривается дифференциальный клапан 3, предваритель-

но настроенный на запанное давление, и рабочей ж. чакостью расширяют среднюю часть пластыря. Давление в пакере повышают до расчетного Рд и обеспечивающего прижатие концевых участков плас-

тыря давлением  $P_{\hat{\mathbf{K}}}$ , при этом средняя часть пластыря в интервале 1 деформируется расчетным давлением Росс Ру до жасания с внутренней поверхностью обсадной колонны для исключения нагрузок на интервал 1 (фиг. 4). В процессе установки пластырь 4 внесте с пакером перемещается относительно интервала 1, обсадной колоным на величину а/2, но благодаря выбору дливы пластыря и соответствующей его ориентации перед установкой относительно инжиси границы интервала 1, концевые участки пластыря, прижатые к обсадной колонне, будут находиться вне интервала 1 на равном расстоянии a/2 от соответствующих его границ. Такое расположение пластыря обеспечит сохранность его и обсадной колонны в интервало, ослабленном отверстнями.

ориула изобр е ч. и я Способ установки пластыля в интервале негерметичности обсадной колонны, вилючающий спуск на трубах гидравлических пакеров с уплотнительныы элементами и установленного на них пластыря, запакеровку уплотинтельных элементов пакера в концевых участках пластыря и расмирение пластыря по всей диные путем создания избыточного давления в уплотнительных элементах пакеров и в межпакерной зоне, о т л и ч в ю щ и й с я тем, что, с целью обеспечения экономии материала пластыря, после спуска пластыря верхний торец вижнего уплотянтельного элемента гидравлического пакера разнещают напротив нижней границы интервала негеристичности, а длину пластыря выбирают в соответствии со следующей зави-

$$L=1,+2(1_{y},+\frac{P\cdot 1(1-2\mu)}{E\cdot (C^2-1)}),$$

где L - дінна пластыря, н;

1, - длина интервала негерметичности обсадной колонны, и;

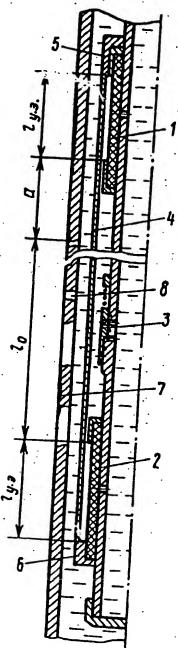
l<sub>ц.></sub>- длина уплотнительного эленента гидравлического пакера, и;

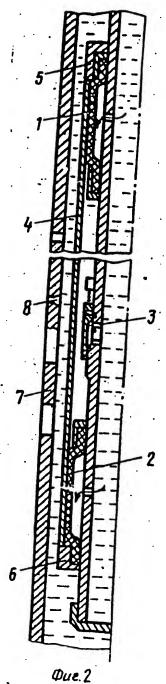
· P - давление в гидравлических пакерах при прижатии концевых участков пластыря, МПа;

1 - расстояние от устья скважины до верхней границы интервала негерметичности обсадной колонны, и;

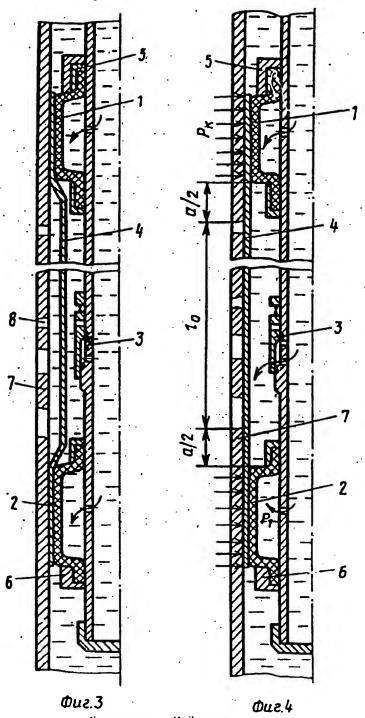
Е - модуль упругости материала

производится спуск пластыря; - коэффициент Пуассона натериала труб, на которых производится спуск пластыря.





Фиг.1



Составитель И. Левкоева Редактор В.Бугренкова

Техред Л.Сердюкова

Корректор И. Муска

. Тираж 469 .

ВНИИПИ Государственного комитета по изобретениям и открытиям при ГКНТ СССР 113035, Москва, Ж-35, Раушская наб., д. 4/5

Произсодственно-издательский комбинат "Патент", г. Ужгород, ул. Гагарина, 101

[state seal]

Union of Soviet Socialist

Republics

**USSR State Committee** on Inventions and Discoveries of the State Committee on Science and Technology

(19) **SU** 

(11) 1601330 **A**1

(51)5 E 21 B 29/10

## **SPECIFICATION** OF INVENTOR'S CERTIFICATE

(21) 4446602/23-03

(22) 25 April 1988

(46) 23 Oct 1990, Bulletin No. 39

(71) All-Union Scientific Research Institute of Drilling Technology (72) A. A. Tsybin, V. V. Toropynin, A. N. Gladkikh, S. P. Tarasov, and A. V. Pranevskiy

(53) 622.245.4 (088.8)

USSR Inventor's Certificate No. 1035192, cl. E 21 B 33/10 (1981).

USSR Inventor's Certificate No. 1141184, cl. E 21 B 29/10 (1983). (54) A METHOD FOR PLACING A PATCH IN A LEAKY INTERVAL OF **CASING** 

(57) The invention relates to the oil production industry and is designed for repair of casings and

[vertically along right margin]

(19) **SU** 

(11) 1601330 **A1** 

isolation of water-invaded producing formations in the perforation zone. The aim is to provide economical use of patch material. Hydraulic packers with packing elements and a patch mounted thereon are lowered on pipes. Then the upper end of the lower packing element of the hydraulic packer is positioned opposite the lower boundary of the leaky interval. The length of the patch is calculated using a mathematical formula. The packing elements of the packer are set on the terminal portions of the patch, and the patch is expanded over the entire length by creating excess pressure in the packing elements of the packers and in the interpacker zone. Such a disposition of the patch ensures that it and the casing are maintained in the interval weakened by holes. 4 drawings.

The invention relates to the oil production industry, and specifically to methods for casing repair and also isolation of water-invaded producing formations in the perforation zone.

The aim of the invention is to provide economical use of patch material.

Fig. 1 shows a hydraulic straddle packer with patch mounted thereon in the run-in position; Fig. 2 shows the same, while its packing elements are being set on the patch; Fig. 3 shows the same, while the terminal portions of the patch are being squeezed against the casing; Fig. 4 shows the same, on completion of squeezing of the terminal

portions and deformation of the middle portion of the patch until it touches the inner surface of the casing.

The method for placing the patch in a leaky interval of casing is carried out as follows.

Metal patch 4, which is secured in the packer by stops 5 and 6, is mounted on a hydraulic packer including upper 1 and lower 2 packing elements, between which is disposed differential valve 3. The distance between packing elements 1 and 2 is established depending on the length of the patch, determined according to an equation, and the condition that

packing elements 1 and 2 be completely covered by the terminal portions of the patch.

The length of the patch is selected according to the following equation:

$$L = I_0 + 2 \left( I_{pe} + \frac{P \cdot I(1 - 2\mu)}{E \cdot (C^2 - 1)} \right),$$

where L is the length of the patch, m;

 $l_0$  is the length of the leaky interval of casing, m;

 $l_{\rm pe}$  is the length of the packing element of the hydraulic packer, m;

 $\dot{P}$  is the pressure in the hydraulic packers while squeezing the terminal portions of the patch, MPa;

*l* is the distance from the wellhead to the upper boundary of the leaky interval of casing, m;

E is the elasticity modulus of the material of the pipes on which the patch is lowered, MPa;

C is the ratio of the outer diameter to the inner diameter of the pipes on which the patch is lowered;

μ is Poisson's ratio for the material of the pipes on which the patch is lowered.

The packer with patch 4 is lowered on the tubing (not shown) into casing 7 to the leaky interval  $l_0$  of the casing that is weakened by holes 8. Lower packing element 2 is placed so that its upper end is opposite the lower boundary of the interval  $l_0$ . Here the distance between the lower end of the upper packing element 1 and the upper boundary of interval  $l_0$ 

is the quantity a, equal to  $2 \frac{P \cdot I(1-2\mu)}{E \cdot (C^2-1)}$ , taking into account the elongation of the tubing

during placement of the patch. Excess pressure on the order of 2-3 MPa is created in the packer, and packing elements 1 and 2 are set in the terminal portions of patch 4 (Fig. 2). The pressure in the packer is raised and the corresponding terminal portions of the patch are first expanded by packing elements 1 and 2 (Fig. 3). After this, differential valve 3, which has been preset to the specified pressure, is opened and the middle portion of the patch is expanded by the working fluid. The pressure in the packer is raised to the calculated  $P_1$  ensuring that the terminal portions of the patch are squeezed

by pressure  $P_t$ , where the middle portion of the patch in the interval  $l_0$  is deformed by the calculated pressure  $P_2 \ll P_1$  until it touches the inner surface of the casing, to eliminate loading on interval  $l_0$  (Fig. 4). During placement, patch 4 together with the packer is moved relative to the interval  $l_0$  of the casing by a distance a/2, but owing to the choice of patch length and its corresponding orientation before placement relative to lower boundary of interval  $l_0$ , the terminal portions of the patch, squeezed against the casing, will be located beyond interval  $l_0$  at equal distances of a/2 from its corresponding boundaries. Such a disposition of the patch ensures that it is maintained in the casing in the interval weakened by holes.

#### Claim

A method for placing a patch in a leaky interval of casing, including lowering on pipes hydraulic packers with packing elements and a patch mounted thereon, setting the packing elements of the packer in the terminal portions of the patch, and expansion of the patch over the entire length by creating excess pressure in the packing elements of the packers and in the interpacker zone, distinguished by the fact that, with the aim of making economical use of the patch material, after lowering the patch, the upper end of the lower packing element of the hydraulic packer is positioned opposite the lower boundary of the leaky interval, and the length of the patch is selected according to the following equation:

$$L = I_0 + 2 \left( I_{pe} + \frac{P \cdot I(1 - 2\mu)}{E \cdot (C^2 - 1)} \right),$$

where L is the length of the patch, m;

 $l_0$  is the length of the leaky interval of casing, m;

 $l_{\rm pe}$  is the length of the packing element of the hydraulic packer, m;

P is the pressure in the hydraulic packers while squeezing the terminal portions of the patch, MPa;

*l* is the distance from the wellhead to the upper boundary of the leaky interval of casing, m;

E is the elasticity modulus of the material

of the pipes on which the patch is lowered, MPa;

C is the ratio of the outer diameter to the inner diameter of the pipes on which

the patch is lowered;

 $\mu$  is Poisson's ratio for the material of the pipes on which the patch is lowered.

[figures under columns 5 and 6]

[see Russian original for figure]

[see Russian original for figure]

 $l_{\text{p.e.}}$ 

a

 $l_0$ 

 $l_{
m p.e.}$ 

Fig. 1

Fig. 2

[see Russian original for figure]  $P_{\mathfrak{t}}$  a/2  $l_0$  a/2

Fig. 3

Fig. 4

Compiler I. Levkoeva
Editor V. Bugrenkova Tech. Editor L. Serdyukova Proofreader I. Muska

Order 3257 Run 469 Subscription edition

All-Union Scientific Research Institute of Patent Information and Technical and Economic Research of the USSR State Committee on Inventions and Discoveries of the State Committee on Science and Technology [VNIIPI]

4/5 Raushkaya nab., Zh-35, Moscow 113035

"Patent" Printing Production Plant, Uzhgorod, 101 ul. Gagarina

Page 8



#### AFFIDAVIT OF ACCURACY

I, Kim Stewart, hereby certify that the following is, to the best of my knowledge and belief, true and accurate translations performed by professional translators of the following Patents and Abstracts from Russian to English:

Patent 1786241 A1 ATLANTA BOSTON BRUSSELS CHICAGO DALLAS DETROIT FRANKFURT HOUSTON LONDON LOS ANGELES MIAMI MINNEAPOLIS **NEW YORK** PARIS PHILADELPHIA SAN DIEGO SAN FRANCISCO SEATTLE WASHINGTON, DC

Patent 989038 Abstract 976019 Patent 959878 Abstract 909114 Patent 907220 Patent 894169 Patent 1041671 A Patent 1804543 A3 Patent 1686123 A1 Patent 1677225 A1 Patent 1698413 A1 Patent 1432190 A1 Patent 1430498 A1 Patent 1250637 A1 Patent 1051222 A Patent 1086118 A Patent 1749267 A1 Patent 1730429 A1 Patent 1686125 A1 Patent 1677248 A1

Patent 1663180 A1 Patent 1663179 A2 Patent 1601330 A1 Patent SU 1295799 A1

# PAGE 2 AFFIDAVIT CONTINUED (Russian to English Patent/Abstract Translations)

Kim Stewart

TransPerfect Translations, Inc.

3600 One Houston Center

1221 McKinney

Houston, TX 77010

Sworn to before me this 9th day of October 2001.

Signature, Notary Public

OFFICIAL SEAL MARIA A. SERNA NOTARY PUBLIC la gaid for the State of Texas My commission expires 03-22-2003

Stamp, Notary Public

Harris County

Houston, TX